QORTI ~IVILI, PRIM'AWLA

Im]allef

Onor. Giannino Caruana Demajo LL.D.

Seduta ta' nhar il-{img]a 9 ta’ Novembru 2001

Numru 25

~itazzjoni 895/1999

General Distributors Limited

versus

Carmel mag]ruf b]ala Charles Gauci u Raymond Martin

F’din il-kaw\a l-attri`i qieg]da titlob ming]and il-konvenuti flimkien *in solidum* is-somma ta’ elfejn disa’ mija u sitta u ]amsin lira u tnejn u g]oxrin `ente\mu (Lm2,956.22), bilan` ta’ somma akbar, prezz ta’ merkanzija mibjug]a lill-konvenuti. Qieg]da titlob l-img]ax mid-data tal-fattura sa meta jsir il-]las, u l-ispejje\, fosthom dawk ta’ mandat ta’ sekwestru ippre\entat flimkien ma`-`itazzjoni.

L-attri`i kienet talbet ukoll illi l-kaw\a tinqata’ bid-dispensa tas-smig], ta]t il-pro`edura sommarja spe`jali. Il-konvenut Gauci ma kienx deher fil-jum

tas-smig], u g]alhekk it-talbiet ta' l-attri`i, safejn mag]mula kontra dak il-konvenut, intlaqg]u fil-kontuma`ja tieg]u b'sentenza mog]tija fl-10 ta' Jannar 2000[1]. Il-konvenut l-ie]or, Raymond Martin, deher u wera li *prima facie* kellu e``ezzjonijiet x'jag]ti. Il-qorti, g]alhekk, b'dikriet mog]ti wkoll fl-10 ta' Jannar 2000[2], ordnat illi l-kaw\a kontra dak il-konvenut timxi bil-pro`edura normali, u l-konvenut Martin ressaq dawn l-e``ezzjonijiet:

1. hu ma g]andu ebda relazzjoni [uridika ma' l-attri`i;

2. ma hux minnu li hu kien imexxi l-*Kappara Hotel* f'San {wann (fejn kienet saret il-kunsinna li g]aliha l-attri`i qieg]da titlob il-]las) flimkien mal-konvenut l-ie]or; il-lukanda kienet immexxija minn Maurizio Polverini, u l-e``ipjent kien biss ig]in lil dan fit-tmexxija;

3. ma hux minnu li l-e``ipjent kien g]amel xi]las akkont lill-attri`i fuq il-merkanzija li g]aliha qed jintalab il-]las; u

4. g]alhekk it-talbiet ta' l-attri`i safejn mag]mula kontra l-e``ipjent g]andhom ji[u mi`]uda bl-ispejje\.

Ix-xhud Vincent Aquilina, *sales representative* ta' l-attri`i, xehed li l-konvenuti Gauci u Martin kienu qalulu li kienu s]ab u li riedu jixtru xi merkanzija ming]and l-attri`i g]an-negozju tag]hom. Sar ftehim li l-merkanzija tkun kunsinjata lill-konvenuti fil-*Kappara Hotel*, mhux g]ax il-merkanzija riduha g]al-lukanda i\da g]ax kienu ja]dmu hemm.

Dan ifisser li t-tieni e``ezzjoni, li tg]id illi l-e``ipjent ma kellux sehem fit-tmexxija tal-lukanda, hija irrelevanti g]all-g]anijiet tal-kaw\a.

---

[1] *Foll.* 26 *et seqq.*

[2] *Foll.* 24 *et seq.*

Mix-xiehda mressqa mill-attri`i g]alhekk ]are[ li l-merkanzija xtrawha \-\ew[ konvenuti flimkien g]an-negozju tag]hom, u g]alhekk mhux biss g]andhom l-obbligazzjoni li j]allsu l-prezz tag]ha i\da wkoll, billi l-obbligazzjoni hija wa]da kummer`jali, i\-\ew[konvenuti huma marbutin flimkien *in solidum*[3].

Ix-xhud Peter Paul Bonnici, ukoll imressaq mill-attri`i, xehed li kien sar ]las ta' erbg]in lira (Lm40) u li g]alhek il-konvenuti llum g]ad g]andhom jag]tu elfejn disa' mija u sittax-il lira u tnejn u g]oxrin `ente\mu (Lm2,916.22), barra l-img]ax u l-ispejje\.

Il-konvenut ma ressaq ebda xiehda biex iwaqqa' dak li qalu x-xhieda ta' l-attri`i, u g]alhekk it-talbiet ta' l-attri`i g]andhom jintlaqg]u, ukoll kontra l-konvenut Martin.

Il-qorti g]alhekk taqta' l-kaw\a billi tikkundanna lill-konvenut Martin ukoll i]allas lill-attri`i, flimkien *in solidum* mal-konvenut l-ie]or, is-somma ta' elfejn disa' mija u sittax-il lira u tnejn u g]oxrin `ente\mu (Lm2,916.22), flimkien ma' l-img]ax u l-ispejje\ [udizzjarji mitluba fi`-`itazzjoni.

Giannino Caruana Demajo
Im]allef

Connie Micallef
Dep. Re[.

---

3 Art. 115(1), Kod. Kumm.